

Fiskets Gang

Utgitt av Fiskeridirektøren

Kun hvis kilde oppgis, er ettertrykk fra „Fiskets Gang“ tillatt.

41. årg.

Bergen, Torsdag 4. august 1955

Nr. 31

Abonnement kr. 10.00 pr. år tegnes ved alle postanstalter og på Fiskeridirektørens kontor. Utlandet: Til Danmark, Sverige og Island kr. 10.00, ellers kr. 16.00 pr. år.

Annonsepris: Pristariff fåes ved henvendelse til Fiskeridirektørens kontor. „Fiskets Gang“'s telefoner 16 932, 14 850. Postgiro nr. 691 81. Telegramadresse: „Fiskenytt“.

Fiskerioversikt for uken som endte 30. juli 1955

Det meldes om tildels dårlige værforhold i Nord-Norge og langs vestkysten i uken som endte 30. juli. Sildefisket i Nord-Norge er fortsatt ytterst smått. I Møre og Romsdal og på Vestlandet fiskes det en del. Brislingfisket er fortsatt lite. Sildefisket ved Island synes å utvikle seg tilfredsstillende. I Finnmark var fiskeriene hindret av været et par dager, men ga ellers bra utbytte — blandt annet meget sei. Bankfisket fra Møre og Romsdal var endel værhemmet, mens fisket på kysten i dette fylke og sønnenfor var som vanlig — bra. Makrellfisket ga tildels bra fangster av revkult, mens fisket ved kysten var lite. Størjefisket ga endel fangster i spredte distrikter.

Sildefiskeriene:

Fet- og småsildfisket i Nord-Norge er smått og hemmet av kaldt, skoddefult vær. Nord-Norge hadde ukefangst på i alt 2070 hl mot 2425 hl uken før. Av fangsten ble 600 hl fin fetsild tatt på Tanafjord i Finnmark. Troms hadde på Storfjord, Lyn-gen 500 og på Sørfjord, Ulsfjord 50 hl — tils. 550 hl. Nordland hadde 920 hl, hvorav på Skjomen, Ofoten 50, Kanstadfjorden 70 og på Helgelandsfeltene 800 hl.

Buholmsråsa—Stad:

Distriktet hadde samlet ukefangst på 8549 hl fetsild og 9335 hl småsild. Det ble fisket om lag 10 800 hl i Kristiansundsområdet, 6200 hl for Romsdal og vel 700 hl for Alesund. Fangstanvendelsen er henholdsvis følgende: Eksportert fersk 78 og 280, saltet 25 og 0, til hermetikk 54 og 363, til sildolje 8073 og 8300, til agn 317 og 390, til fersk innenlandsbruk 2 og 2 hl.

Sør for Stad var det fortsatt en del fiske i Sunnfjorddistriktet, men avtakende. Likedan ble det fisket i Sunnhordland. Ukefangsten utgjorde i distriktene nord for Bergen 60 300 skj. småsild, sør for Bergen 29 230 skj. eller tilsammen 17 906 hl.

Brislingfisket:

Østpå foregikk det ikke noe brislingfiske. Vestpå hadde man på Lysefjorden i Rogaland 7—800 skj., i distriktene sør for Bergen (Åkrefjord) 1610 skj. og nord for Bergen 250 skj. I tillegg hadde Bergensområdet henholdsvis 560 og 140 skj. blanding.

Sildefisket ved Island:

Bortsett fra at snurpingen ble avbrutt av været et par dager har fisket utviklet seg tilfredsstillende. Det foreligger følgende telegrafiske meldinger fra vaktskipet «Andenes»: 26/7: En snurpefangst i dag 400 tønner. Garnfisket fra 30, 40, 70 opptil 100 tønner. Bra vær. 27/7: I dag en del snurping men

ujevne fangster fra 30 til 70 opptil 300 tønner. Garnfisket også ujevne fangster fra 10 til 30 og 70 opptil 100 tønner. Bra vær. 30/7: Torsdag 5 til 6 snurpefangster, siden dårlig vær. 3 snurpere på vei hjem med last. Garnfisket svært ujevnt fra 30 til 100 tønner.

Til sildefisket ved Island er det nå utklart 141 ekspedisjoner med et samlet tønnetall på 167 765. Der er mottatt innklaringsmelding fra 7 snurpere med tilsammen 7757 ifylte tønner.

Fisket i Finnmark:

Det meldes om fortsatt godt line- og juksafiske i bakken, ennvidere om bra seifiske først i uken i Varangerdistriktet samt på Råsafeltet utfor Hasvik. Det var imidlertid et par dages landligge. Fylkets ukefangst kommer opp i 1531 tonn mot 1391 tonn uken før. Av fisken nevnes 254 tonn torsk, 234 tonn hyse, 971 tonn sei, 2 tonn brosme, 8,4 tonn kveite, 5,9 tonn flyndre, 14,3 tonn steinbit, 33,2 tonn uer, 7,8 tonn blåkveite. Av seien ble det hengt 608 tonn.

Andenes:

Det meldes om noen få snurpefangster på opptil 23 tonn sei — tils. i uken 31 tonn. Seien er stor på gjennomsnittlig 3,5 kg og har vært skåret til filet. Det øvrige fiske lå nede på grunn av dårlig vær.

Fra *Bø, Vesterålen* meldes det at seisnurpefisket var værhindret. På juksa ble det tatt 9000 kg.

Levendefisk:

Fra Levendefisklagets distrikt ble Trondheim tilført 18 tonn lev. småsei. Bergen ble fra samme distrikt tilført 13,5 tonn, dessuten fra Sunnmøre og Romsdal 6 tonn, Sogn og Fjordane 17,5 tonn, Hordaland 30 tonn.

Bankfisket, kystfisket:

Fra *Møre og Romsdal* meldes det at fisket på Egga var smått siste uke på grunn av mindre bra værforhold. Ved kysten tok snurrevadbåtene gode fangster av torsk og hyse. Fylkets ukefangst ble 1311 tonn, hvorav nevnes 313 tonn torsk, 390 tonn sei (inkluderer månedsmelding for Grip), 130 tonn lange, 21 tonn brosme, 105 tonn hyse, 24 tonn kveite, 6 tonn skate, 317 tonn størje.

Sogn og Fjordane:

Måløy og omegn hadde uketilførsel på 239,8 tonn, hvorav 1 tonn torsk, 3 tonn lange, 5 tonn brosme, 8 tonn hyse, 0,5 tonn flyndre, 80 tonn pigghå, 140 tonn størje og 2,3 tonn reker.

Hordaland:

Ukefangsten utgjorde 42,2 tonn, hvorav tidligere omtalte 30 tonn lev. sei og lyr, dertil 0,4 tonn sløyd torsk, 8 tonn sei og lyr, 3 tonn lange, 0,6 tonn brosme og 0,2 tonn hyse.

Rogaland:

Det meldes om ukefangst på 150 tonn fisk og 3 tonn ål.

Skagerakkysten:

Her regner man med ukefangst på 30 tonn fjordfisk, 7 tonn fjordsild og 15 tonn revtorsk.

Oslofjorden:

Reketrålerne tilknyttet Fjordfisk har fortsatt fellesferie. I uken ble det sør av Færder tatt 170 stk. størje (gjennomsnittsvikt 140 kg) med snurpenot. Dessuten hadde man 1000 skj. sild.

Makrellfisket:

Det meldes om en del snurping på Danskerevet, hvor det fiskes såkalt «kult». Ellers ble det et mindre fiske under kysten med fangster blant annet i Lillesandsdistriktet og på Vestlandet. Ukefangsten settes til ca. 500 tonn.

Størjefisket:

I uken har det på grunn av været vært ytterst sparsomt med størjefangster i Nordland. I Kristiansundsområdet, Sogn og Fjordane, Hordaland og Rogaland derimot har det vært fisket en del, men kuling har generert fisket ikke så lite. Ennvidere har det som forannevnt vært fisket ved Færder. En regner med at den samlede ukefangst dreier seg om 1000 tonn denne uke også.

Håbrann:

Det er ikke meldt om fangster.

Skalldyr:

Av reker hadde Skagerakkysten 10 tonn kokte og 5 tonn rå, Rogaland 35 tonn kokte og 45 tonn rå, Måløy 2300 kg. Av hummer hadde Møre og Romsdal 1300 kg.

Averter i Fiskets Gang!

Fetsild- og småsildfisket 1/1—30/7 1955.

	Finnmark—Buholmråsa ¹⁾		Buholmråsa—Stad		Stad—Rogaland ²⁾		Samlet fangst	
	Fetsild	Småsild	Fetsild	Småsild	Fetsild	Småsild	Fetsild	Småsild
	hl	hl	hl	hl	hl	hl	hl	hl
Fersk eksport	—	—	78	431	2 802	1 032	2 880	1 463
Saltet	14	14	290	—	325	—	629	14
Hermetikk	297	23 000	2 590	21 788	2 578	75 379	5 465	120 167
Fabrikk-sild	71 038	250 581	51 229	45 978	38 246	81 326	160 513	377 885
Agn	2 895	3 553	49 893	1 543	21 515	2 518	74 303	7 614
Fersk innenlands	39	—	669	2	4 101	2 290	4 809	2 292
I alt	74 283	277 148	104 749	69 742	69 567	162 545	248 599	509 435

¹⁾Lodde til fabrikk 425 972 hl, til agn 1 932 hl. ²⁾pr 9 juli-55.



Ut-landet.

Sildefisket ved Island.

Ifølge melding fra Fiskifjelag Islands utgjorde utbyttet av det islandske sildefisket pr. 23. juli 24 398 tnr. cutsild (i fjor samtidig 23 696 tnr.), 13 981 tnr. kryddersild (i fjor 83 tnr.), 42 831 tnr. sukkersaltet (i fjor 8464 tnr.) — tilsammen 81 210 tnr. (i fjor 33 856 tnr.) samt dessuten til sildoljefabrikker 11 386 hl (i fjor 161 652) samt til frysing 4328 hl (i fjor 7341 hl).

I tilslutning hertil kan det fra islandsk presse opplyses, at 143 islandske skip skal ha fått løyve til sildefiske i år mot 188 på samme tid i fjor (den 16. juli). Alle er imidlertid ennå ikke reist til sildefeltene.

Den 21. juli ble det fremholdt både fra Siglufjord og Raufarhøfn at utsiktene for sildefisket var bedre enn i de nærmest foregående år. Det hevdes at det står sild utfor hele Nordlandet. Så gode meldinger fra et så stort område har det ikke vært på mange år.

Det skotske sildefiske.

Den 16. juli var det under det skotske sommersildfiske saltet tilsammen 32 359 heltønner mot 36 951 tnr. i fjor.

I sin utgave for 22. juli opplyser «The Fishing News» at sommersildfisket nå har nådd høydepunktet og at hele flåten deltar med full kapasitet. De fleste båtene tar fortsatt bra fangster, skjønt beretningsukens fiske var noe slakkere enn vanlig i det siste.

Meget av det som fiskes går fortsatt til sildemel, og hadde ikke fiskerne hatt denne avtaksmulighet å ty til ville det sett mørkt ut i år.

Kvaliteten er meget fet og en del av den så fet at den ikke er skikket til salting. Dette er delvis årsaken til at sildoljefabrikken ved Wick på ny ble overkastet sist uke, hvorfor meget måtte sendes annetsteds.

Fra salternes side vises det ikke den samme entusiasme som de foregående sesonger. Årsaken tør være den manglende salgskontrakt med Russland. På den annen side har mange andre grenar av næringen kjøpt til full kapasitet i driften. Hermetikkfabrikantene har vært særskilt aktive, idet den ilandbrakte sild

har passet spesielt godt til denne industris formål. Fryseriene har også tatt imot alt de kunne behandle, men mangel på kvinnelig arbeidskraft har lagt en demper på fryseridriften i Fraserburgh. Hjemmemarkedet har også kjøpt flittig, skjønt handelen i noen utstrekning har vært påvirket av varmebølgen, som nylig feiet over hele landet.

Om sildehandelen med Russland skrives det i en annen artikkel i samme utgave av «The Fishing News» at Fraserburgh, Peterhead og andre ledende skotske sildehavner for tiden står overfor et alvorlig problem. Til tross for langvarige forhandlinger er det ikke undertegnet noen kontrakt om saltsildleveringer til Russland. Riktignok er det blitt sluttet avtaler med Øst-Tyskland og Finland men disse gjelder relativt små partier, hvorfor salterne er bekymret. De er spesielt forundret over at det ikke blir anledning å levere på forrige års avtale, som ikke ble oppfylt helt fra salternes side.

Det hollandske sildefiske.

I uken til 16. juli ble det i hollandske havner ilandbrakt 20 019 tnr. fiskepakket saltsild. Siden fiskets begynnelse er det blitt ilandbrakt 149 372 tønner, hvorav 134 256 tnr. matjessild, 28 tnr. fullsild, 14 818 tnr. rundsaltet sild. I fjor på samme tid utgjorde de samlede tilførsler 90 456 tnr.

Utviklingen av Indias fiskerier.

Nedenfor gjengis i oversettelse en artikkel angående ovennevnte hentet fra bladet «Commerce» (Bombay) den 9. juli:

Utviklingen av fiskeriene vil bli betraktelig intensifert i løpet av den annen femårsplan-periode, hvis den rekke av tiltak, som nå overveies i Union Food and Agriculture Ministry, bli godkjent av Planleggingskommisjonen. Det forutsettes for eks. en utvidelse fra 4 til 16 av sentralregjeringens flåte av mekaniserte havgående fiskefartøyer. Dertil vil disse fartøyer bli større og bedre utstyrt enn de som nå er i bruk. Forbundet med planene for flåtens utvidelse har man planer for 1) oppretting av 3 eller 4 fiskehavner langs kysten, 2) opprettelse av kjølelager for bevaring av fangsten, og 3) anskaffelse av kjøletransportmidler for forsendelse av fisken til innlandet. En annen betydningsfull plan går ut på åpning av en del nye undervisningsgrupper, hvor fiskerne vil få opplæring i bruk av små maskin-

N. ANTHONISEN & CO.
BERGEN Kjøper av tørrfisk, saltfisk, saltrogn.
TLF. 13307 Bortleier kjølelager for lettsaltet sild.
Store fryserom. Dypfrysing.

Fisk brakt i land i Møre og Romsdal fylke i tiden 1. januar—23. juli 1955.

Fiskesort	Mengde	Anvendelse				
		Ising og frysing	Salting	Henging	Hermetikk	Fiske-mel
	tonn	tonn	tonn	tonn	tonn	tonn
Torsk	2 026	1 509	507	6	4	--
Sei.....	8 849	2 615	4 390	1 751	69	24
Lyr.....	150	112	29	9	—	—
Lange.....	4 768	866	3 900	1	1	—
Blålange	261	—	261	—	—	—
Brosme.....	1 284	102	1 096	86	—	—
Hyse.....	1 708	1 653	32	4	19	—
Kveite.....	454	454	—	—	—	—
Rødspette.....	6	6	—	—	—	—
Mareflyndre	—	—	—	—	—	—
Uer.....	5	3	2	—	—	—
Skate og rokke	133	131	—	1	—	1
Annen fisk	124	114	5	4	1	—
Håbrann.....	227	227	—	—	—	—
Pigghå	465	465	—	—	—	—
Makrellstørje	163	163	—	—	—	—
Hummer	26	26	—	—	—	—
Reker	1	1	—	—	—	—
Krabbe	—	—	—	—	—	—
I alt	20 650	8 447	10 222	1 862	94	25
Herav til:						
Ålesund.....	12 115	4 347	7 731	37	—	—
Kristiansund N.	916	773	142	1	—	—
Smøla.....	451	176	41	220	—	14
Bud—Hustad	620	398	185	37	—	—
Ona—Bjørnsund	715	321	369	24	1	—
Bremsnes.....	1 611	511	133	967	—	—
Haram.....	166	156	—	—	10	—
Søre Sunnmøre	3 150	1 135	1 619	302	83	11
Grip.....	196	71	—	125	—	—
Kornstad.....	710	559	2	149	—	—

Leverkvantum 10 746 hl.

drevne farkoster. Dertil skal det etableres nye teknologiske stasjoner, hvorfra resultatene av fiskeriundersøkelser kan bringes videre til fiskerne og handelen. Særskilt betydning tillegges tillegnelsen av nye moderne metoder for fangst av størje — fisken som er så høyt skattet i USA, Japan og Europa. De nye metoder omfatter bruk av snurpenot, settegarn for bruk på kysten, landdragningsnøter og liner med naturlig agn. Det tillegges også betydning å øke mengdene av «karpe» samt å drive kontrollert kultivering av «tilapia» — den velkjente hurtigvoksende fisk, som er så populær i mange østlige land.

Det er sikkerlig på sin plass å gi fiskeriutbyggingen en fremtredende plass i den annen femårsplan. India med en kystlinje på 3000 miles har et fiskelig område på 110 000 kvadratmiles, men bare en liten del av dette område beskattes nå for tiden. Fiskeproduksjonen i India dreier seg om 1 million tonn årlig, hvorav havfisk og fisk fra flodmunningene omfatter 71 pst. og ferskvannsfisk 29 pst. Det kan nevnes at fiskeriene bidrar med om lag Rs. 29 crores til landets nasjonalinntekt. Fiskehermetikkindustrien er blitt lite utviklet. Her står det fortsatt meget igjen å utrette med hensyn til frysing, transport og lagring av fisken. Mangelen på disse midler forklarer også fiskekonsumets lave

nivå i India. Gjennomsnittskonsumet pr. hode anslås til bare 3,98 lbs. pr. hode mot de 20 pst. som kreves ved en, ifølge ernæringsspesialistene, vel avbalansert diet. India har imidlertid i løpet av 1954—55 utviklet en bra eksporthandel i fisk, da 441 950 tonn, verdi Rs. 4,06 crores ble eksportert. Det meste herav bestod i saltet, tilvirket eller tørket fisk.

I betraktning av fiskens betydning for ernæringen og som inkomstmiddel for fremmed valuta vil departementets forsøk på å gi fiskerinæringen en oppstiver i den annen planperiode bli møtt med alminnelig tilfredshet. Det er allerede blitt utført nyttige fiskeriundersøkelser og drevet forsøksfiske fra den sentrale innlands fiskeriundersøkelsesstasjon i Kalkutta samt fra havfiskeforsøksstasjonen i Mandapam og fra forsøksstasjonen i Bombay. I utbyggingen av sine fiskerier har India mottatt hjelp fra land som USA og Norge og fra organisasjoner som FAO. Totalkostnaden av det utstyr som er anskaffet i ly av de utenlandske hjelpeplaner beløper seg til over Rs. 20. crores. Gjennom denne utenlandske hjelp har sjøstatene vært i stand til å innlede programmer for å hjelpe fiskerne til anskaffelse av maskiner til sine båter, slik at de kan drive fiske lenger ute på havet.

Dansk fiske i mai måned.

I «Dansk Fiskeritidende» for 1. juli 1955 er gjengitt følgende utdrag av fiskeriministeriets oversikt over fisket i Danmark i mai: Torskefisket ga ca. 3,3 mill. kg eller ca. 0,8 mill. kg minvire enn i foregående måned, mens det i forhold til den gjennomsnittlige fangst for mai 1950—54 er en liten stigning. Den østlige del av Østersjøen ga ca. 1,3 mill. kg, vesentlig ilandført på Bornholm. Fisket har især foregått på langstplasser ved Midsjø- og Stolpebanken med godt resultat og likeledes langs kysten, men utbyttet her var ofte mindre tilfredsstillende. Størstedelen av den ilandbrakte torsk ble solgt til filetfabrikken.

I Nordsjøen ble det tatt ca. 0,9 mill. kg, hvorav Esbjerg ble tilført ca. 0,4 mill. kg fra fiskeplasser ved Inner Shoal og Lingbank og Tyborøn ca. 0,2 mill. kg fra kystområdene.

Videre ble det i Belthavet fisket ca. 0,5 kg og i Skagerak ca. 350 000 kg. Fangsten av flatfisk utgjorde ca. 2,7 mill. kg — herav ca. 2,1 mill. kg rødspette — hvilket var en framgang på ca. 1,1 mill. kg i forhold til foregående måned, men ca. 1,2 mill. kg under den gjennomsnittlige maifangst i årene 1950—51.

Nordsjøen var det farvann hvor utbyttet var størst. Her ble det tatt i alt ca. 1,9 mill. kg. Fisket etter store og mellomstore rødspetter foregikk på Doggerbankområdet, mens små rødspetter ble innbrakt fra fangstfelter ved Gårdeby harre og omkring Slugen. Det ble også tatt noe sandflyndre. Esbjerg ble tilført



LA IKKE TILFELLET RÅDE!

En mangelfull forsikring
angrer De på hvis noe
hender.

Tegn forsikringen i

1/3 Norske Alliance

Olav Kyresgt. 9. — Bergen.
Telefonsentral 15125. før noe skjer

ca. 1,3 mill. kg og Tyborøn ca. 240 000 kg fra kystområdene. I Belthavet ble det tatt ca. 0,3 mill. kg og i Kattegat ca. 240 000 kg.

Fisket etter sild til konsum utgjorde ca. 2,2 mill. kg, som både i forhold til utbyttet i siste måned som til gjennomsnittsfangsten for mai 1950-54 viste en nedgang på ca. 0,5 mill. kg. Det ble oppnådd jevnt gode resultater i Belthavet og Limfjorden, henholdsvis ca. 0,7 og 0,6 mill. kg. I Kattegat og Ringkøbing-fjord ble det tatt tilsammen 0,6 mill. kg og i Skagerak ca. 175 000 kg.

Tungefisket innbrakte ca. 100 000 kg mot ca. 0,6 mill. kg i mai 1954. Fisket foregikk vesentlig ved Jyllands vestkyst, områdene fra Hvide Sande til Vejrs samt omkring Horns rev og Slugen, men de ugunstige værforhold med kulde og blest bevirket at fangstene ble små. Hvide Sande og Esbjerg ble tilført i alt ca. 45 000 kg.

I Hundested ble ilandbrakt ca. 30 000 kg, som var fisket i farvannet nord for Sjælland. — Makrellfisket ga ca. 1,2 mill. kg. Det var mindre stigning i forhold til gjennomsnittsutbyttet for mai 1950-54.

Fisket har hovedsakelig foregått i Skagerak med trål og drivgarn på fangstplasser nordvest av Hirtshals og nord for Grenen samt med bunngarn. Til Skagen og Hirtshals ble det innbrakt henholdsvis ca. 0,6 og 0,5 mill. kg.

Fangsten av hornbjel utgjorde ca. 0,7 mill. kg, hvilket var ca. 0,4 mill. kg under den gjennomsnittlige fangst i mai for årene 1950-54.

De beste resultater ble oppnådd i Belthavet og Kattegat med henholdsvis ca. 0,4 og 0,2 mill. kg. Hundested ble tilført ca. 100 000 kg.

Laksefisket med line og drivgarn har foregått i den sydøst-

Ilandbrakt fisk til Andenes i tiden 1. januar—23. juli 1955.

Fiskesort	Mengde	Anvendelse				
		Ising og frysing	Salting	Henging	Hermetikk	Fiskemel
Torsk	1 258	334	458	466	—	—
Sei	230	105	1	124	—	—
Lange	23	11	—	12	—	—
Blålange		—	—	—	—	—
Brosme	23	—	—	23	—	—
Hyse	10	8	—	2	—	—
Kveite	4	4	—	—	—	—
Svartkveite	1	1	—	—	—	—
Uer	107	107	—	—	—	—
Steinbit	11	11	—	—	—	—
Reker	3	—	—	—	3	—
Annen fisk	17	13	1	2	—	1
I alt	1 687	594	460	629	3	1

Lever 1 533 hl, tran 813 hl, Rogn 1 374 hl.

lige del av Østersjøen, hovedsakelig i Danzigbukten. Fangstutbyttet var varierende og fisket opphørte delvis i slutten av måneden. I alt ble det tilført ca. 35 000 kg mot ca. 50 000 kg i mai forrige år. En mindre del av fangsten ble ilandbrakt direkte i Kjøbenhavn.

Av industrifisk ble det fisket ca. 9,7 mill. kg eller ca. 3,3 mill. kg mindre enn i foregående måned. I forhold til gjennomsnittsfangsten for mai 1950-54 var det en stigning på ca. 1,9 mill. kg.

Den overveiende del av fangsten — ca. 6,3 mill. kg, hvorav store mengder tobis — skrev seg fra trålfisket i Skagerak og nordvestlige Kattegat. Fra fangstplasser i farvannet ved Skagen rev fyrskip og nord for Grenen samt utenfor Hirtshals ble det i Skagen og Hirtshals ilandbrakt h.h.v. ca. 3,2 og 2,9 mill. kg.

Også i Nordsjøen ble det tatt betydelige mengder av tobis. I Esbjerg ble det fra områdene omkring Horns rev og Jyske rev ilandbrakt ca. 3,1 mill. kg og dessuten ble det ført store mengder til Tyborøn.

Fangsten av krepssdyr utgjorde ca. 105 000 kg, hvorav ca. 80.000 dypvannsreker som vesentlig var tatt i farvannet nord for Grenen samt mellom Hanstholmen og Norge.

Muslingfisket i Limfjorden ga ca. 0,5 mill. kg mot ca. 1,6 mill. kg i mai forrige år. Av sjøstjerner ble det fisket ca. 0,6 mill. kg, hovedsakelig i Limfjorden.

B. HEIDE

KRISTIANSUND N

Telegramadr.: «Heidexport»
Telefon centralbord: 2420

FRYSERI

KLIPPFISKANLEGG

SILDOLJEFABRIKK



Middelhavslinjen

Regulære seilinger

fra Norge til Portugal Spania, Frankrike, Italia, Marokko, Alger, Tunis, Egypt, Israel, Libanon, Syria, Cypren, Grekenland, Tyrkia og vice versa.

Passasjerer medtas.

DEN NORSKE MIDDELHAVSLINJE A/S
FRED. OLSEN & CO.

Telegr. adr.: Fredcomp — Oslo

Tlf. sentral 41 72 70

Ilandbrakt fisk til Måløy og omegn i tiden 1. januar—16. juli 1955.

Fiskesort	Mengde	Anvendelse			
		Ising og frysing	Salting	Henging	Fiskemel
	tonn	tonn	tonn	tonn	tonn
Torsk	171	171	—	—	—
Sei	1 934	995	489	450	—
Lange	200	99	101	—	—
Brosme	242	136	106	—	—
Hyse	154	154	—	—	—
Kveite	6	6	—	—	—
Rødspette	4	4	—	—	—
Skate	4	4	—	—	—
Annen fisk	—	—	—	—	—
Størje	334	334	—	—	—
Håbrann	—	—	—	—	—
Pigghå	7 534	7 522	—	—	12
Hummer	9	9	—	—	—
Reker	9	9	—	—	—
Krabbe	—	—	—	—	—
Ialt	10 601	9 443	696	450	12

Støtte for å øke interessen for fangst av pigghå og brugde fra Shetland og Nordøst-Skottland.

I henhold til «The Fishing News» for 22. juli har parlamentsmedlemmet Mr. Joseph Grimmond (Orkney and Shetland) under debatten i House of Commons i siste uke fremsatt en anmodning til regjeringen om å støtte fangsten og omsetningen av brugde og pigghå i farvann ved Shetland og nordøstkysten av Skottland.

«Nordmenn i dusinvis kommer til farvannene i min valgkrets og tjener seg tusener på tusener av pund ved fangst av pigghå og brugde omkring Shetlandsøyene», erklarte Mr. Grimmond. «Vi lar denne fisken upåaktet og kommer til å fortsette med det til W. F. A. gjør mer ut av fremstillingen og omsetningen av den.»

«Dessuten har vi lange og torsk, som Færøyværingene fanger, skjønt deres posisjon ikke er det grann bedre enn for folk fra Shetlandsøyene, Caithness eller fra den skotske nordøstkyst. Det krever imidlertid kapital og jeg innrømmer at det under det nåværende andelssystem, som kan være godt på mange måter, ikke er lett å bygge opp kapitalen til nye tiltak.»

Mr. Grimmond uttalte også, at han følte seg alarmert over snakket om nødvendigheten av å innskrenke fiskeflåtens størrelse. Han sa at det var tegn som tydet på at regjeringen stod i ferd med å skjære ned på bidrag og lån, hvis det viste seg at flåten vokste for hurtig. «Det synes jeg er en farlig holdning», sa han og fortsatte med å peke på at befolkningen på Færøyane hadde økt med 8000, mens befolkningstallet på Shetlandsøyene var gått tilbake med 6000. «Dette skyldes først og fremst fisket, som folket på Færøyane egentlig har lært av shetlenderne.»

Han fant at bedre transportmuligheter, fryselagre, nye omsetningsmåter og hurtigfrysing ville føre til, at det ble ilandbrakt mer ferskfisk, og erklarte, at dersom fisken ble levert butikkene i syd i god forfatning, var det folk nok til å spise den.

«Kan vi komme i forbindelse med Dounreay, Caithness, White Fish Authority og Herring Board i et virkelig drivende tiltak for utvikling av landbruk og fiske avpasset etter forholdene i det fjerne nord, vil vi bli vitne til en ny era, men regjeringen må gi foranledningen og tiltroen til dette område, som krever et forskjellig system fra resten av Storbritannia.»

Det amerikanske fiskemarked i 3dje kvartal.

I Fish and Wildlife Service's «Commercial Fisheries Outlook» gis det følgende sammendrag i få ord over markedetsutsiktene for kvartalet juli—september 1955:

Forretningsvirksomheten: Blomstrende.

Næringsmidler: Rikelige forsyninger, god etterspørsel i et aktivt marked.

Fiskeproduksjonen: De fleste viktigere fiskerier har sin viktigste produksjonstid.

Fryselagerbeholdningene: Litt høyere enn vanlig.

Markedet for spisefisk: Stabilt dog med sine svakheter grunnet lokal overproduksjon.

Markedet for biprodukter: Fiskemelmarkedet ustabilt, men fastere mot slutten av tredje kvartal. Fast marked for fiskeolje og solubles.

Importen: På et fortsatt høyt nivå for bunnfiskfilet og blokker, frossen størje, hummer og krebshaler. Økende for hermetiske fiskevarer og frossen reke.

Eksporten: Stor når det gjelder fiskeolje og liten for andre fiskeprodukter.

Fisk brakt i land i Finnmark i tiden 1. januar—30. juli 1955.

Fiskesort	Mengde	Anvendelse			
		Ising og frysing	Salting	Henging	Hermetik
	tonn	tonn	tonn	tonn	tonn
Torsk	65 006	10 551	17 484	1)36 971	—
Hyse	14 459	8 482	46	5 825	106
Sei	2 390	443	317	1 630	—
Brosme	541	—	1	540	—
Kveite	374	374	—	—	—
Blåkveite	435	435	—	—	—
Flyndre	174	174	—	—	—
Uer	1 030	1 030	—	—	—
Steinbit	1 162	1 162	—	—	—
I alt	85 571	22 651	17 848	44 966	106

Lever 61494 hl. Utvunnet damptran: 26621 hl. Rogn 5 575 hl, hvorav 3 112 iset, 2 463 saltet, 1)580 tonn rotskjær.



EKTE BORNEO CATECHUE
 impregnerer ypperlig og setter den rette farge på noter og garn

VESTLANDSKE DESTILLATIONSVERK A/S
 BERGEN

Mørke skygger over nyfundlansk fiskermøte.

Fra juliutgaven av «Canadian Fisherman» hitsettes:

Beklagelser over forbunds- og provinsregjeringenes neglisjering av de nyfundlandske fiskeres interesser ble fremført på det nylig stedfunne årsmøte i Newfoundland Fishermen's Federation i St. John's NfL.

Især var fiskerne oppbrakt over, at provinsregjeringen ikke lot seg representere før på møtets tredje dag. Endelig innfant da statsminister Smallwood seg personlig og forsikret mennene om at deres interesser ble ivaretatt. Holdningen fra fiskernes side overfor grossistene eller «the trade», som det heter på Newfoundland, var denne gang mer velvillig enn i tidligere år, og det til tross for det mørke bilde handelens representanter rullet opp med hensyn til utsiktene for fersk- og saltfiskneringene.

Behov for assurance: Hvis arbeidsledighetstrygd ikke også gjøres tilgjengelig for fiskerne, uttalte fiskerforbundets president, D. R. Abbott, vil fiskerinæringen på Newfoundland være dømt. Mr. Abbott minnet om hvordan han helt tilbake fra 1950 hadde fremholdt for myndighetene hvor nødvendig det var med en eller annen form for hjelp til fiskerne.

Dengang hadde han imidlertid ikke noen organisasjon i ryggen og hans forslag hadde ikke vakt synderlig oppmerksomhet. Etter at statsforbundet var blitt til, sa Mr. Abbott, var fiskernes posisjon blitt styrket og de hadde langt lettere for å vinne gehør, og «vi har all grunn til å være forhåpningsfulle og optimistiske.»

Direktør George Clark fra forbundsregjeringens fiskeridepartement, som møtte for fiskeriminister Sinclair, opplyste på møtet, at spørsmålet om arbeidsledighetstrygd for fiskere var under nærmere utredning. Mr. Clark uttalte at departementet gjorde hva det kunne for å komme frem til en brukbar og rimelig plan, men at det var mange problemer i forbindelse med en sådan trygd.

Forbundets generalsekretær Max Lane meddelte delegatene, at han ville trekke seg tilbake fra sin stilling med mindre det ble mer fart i sakene fra de lokale næringers side.

Mr. Lane fremholdt, at slik sakene stod i torskefisket lot fremtiden til å være dystre og han rådet fiskerne til å ta fast arbeide på land i den utstrekning de kunne finne det. «Men jeg ber inntrengende om at fiskeutstyret blir holdt i god forfatning så lenge som mulig».

Den alltid truende utsikt til å komme i gjeld til fiskegrossistene var ikke så påtrengende som før, sa Mr. Lane, og i løpet av siste år hadde Forbundet ordnet med innkjøp til et beløp av \$ 30 000 for en del fiskere og dermed spart dem fra 15 til 45 pst. I tillegg til dette har forbundet også ordnet med visse salgsmuligheter for saltfisk, og dette har falt meget heldig ut. Dessverre, advarte han, var en del av denne fisk ikke ordentlig velbehandlet av fiskerne hvorved de kvalitetsmessige resultater ble dårlige.

Mr. Lane ba møtet om at fiskerne på Newfoundland måtte samle seg og kjeimpe for bedring av sin næring. «De greidde det i British Columbia», understreket han, «og vi kan greie det samme her».

Delegatene applauderte, da han opplyste at forbundet ikke ville akseptere noen lavere pris enn \$ 10 for «small madeira fish» i år. I fjor var prisen \$ 12.

Frossenfiskmarkedet dårligere: Markedet for frossen fisk i USA var ikke så godt i år som i fjor, sa Mr. Hazen Russell, som er direktør for Bonavista Cold Storage Company Ltd. Eksporten av frossen fisk til USA økte med 20 mill. pund i fjor, sa Mr. Russell, men Newfoundland var ikke det eneste stedet som eksporterte til USA og for tiden ligger det store usolgte lagre

GERDT MEYER BRUUN A/S BERGEN

Telegramadresse: «Rebslugerbruun»

Telefoner: 99 044, 98 326

Butikken Strandkaian 10 378

Alle sorter tauverk, snører, forsyn, fiskegarnstråd i beste kvaliteter.

av frossen fisk der i landet. Konkurransen er skarp, sa han, og vi må være ytterst omhyggelig med kvaliteten.

Saltskaldet fisk (klippfisk)-utsiktene: Utsiktene for klippfiskhandelen i Newfoundland, uttalte Harold Lake fra H. B. Clyde Lake Ltd. var dystre og krevet ikke minst den omhyggeligste omtanke fra høyeste hold i regjeringen. Kanskje, tilføyet han, var Mr. C. D. Howe rette mannen til å svare på saken.

I fjor betalte grossistene fiskerne 10,— for «small Madeira». De nærret intet ønske om å betale så høy pris, men det ble fra Ottawa gitt forståelse av at landets handel ville bli gjenstand for spesiell omsorg. Handelen hadde tapt penger på denne pris. Det ble ikke solgt noe fisk til Brasil, fordi Brasil ikke kunne skaffe dollars. I portugal gikk det med seks til åtte måneder med forsøk til salg av fisken til en høyere pris, men det falt ut til salg til den gamle lavere pris. På Jamaica-markedet var fraktraten til øya steget og folkets levestandard krevet en prissenkning for fisken — begge problemer i fellesskap senket prisen med \$ 1,25 pr. quintal.

Med hensyn til de nyfundlandske produkter rådet Mr. Lake fiskerne til å sørge for at deres fisk holdt en god kvalitet. På spørsmål fra delegater om det ville bli noen tilleggsbetaling til fiskerne for fjorårsfisken, uttalte Mr. Lake, at det ikke ville bli gitt fiskerne noen etterbetaling, men at det var all sannsynlighet for at grossistene ville henvende seg til Ottawa angående godtgjørelser på grunn av prisene som var blitt betalt til fiskerne i fjor.

Lakesaltet fisk: Mr. Albert Driscoll representerende Steers Ltd. talte om utsiktene til større salg av lakesaltet fisk. Makrell, piggvar, laks og sild ga fiskerne gode penger og det var gode markeder for disse produkter.

Torskelevertran: Mr. T. Munn som representerte tranhandelen trakk opp prisbevegelsene for torskelevertran og annen tran. Han rådet fiskerne til å holde sitt utstyr i god stand og anleggene i drift, da det ikke fantes beholdninger fra fjoråret og da det måtte kunne produseres mere.

Resolusjoner: Blant de resolusjoner som Newfoundland Fishermen's Federation vedtok nevnes krav om arbeidsledighetstrygd for fiskere, prisstøtte på fisk, hjelp til bygging av alle typer fiskefartøyer (ikke bare til sjøldragere), bedret omsetningsmåte for salt av bedre kvalitet til rimeligere priser, samt krav om at fiskesedler utstedes i tre eksemplarer, hvorav en kopi sendes fiskeridepartementet i statistisk øyemed.

Som forbundets formann gjenvalgte David R. Abbott fra Bonavista. Ennvidere ble generalsekretæren C. Max Lane og kassereren P. J. Antle gjenvalgte.

ULRIK OLSEN A/S

KRISTIANSUND N

Telefoner: 2094 - 1900 - 1742 - 1984

Telegramadresse: ULRIK

*

Kjøper alle sorter tran

Den danske fiskerinæring i 1954.

Følgende utdrag er tatt fra det danske «Social-Demokraten» for 1. juli:

Det forløpne år har vært forholdsvis godt, sa formannen for Dansk Fiskeriforening, fiskeriauksjonsmester Niels Bjerregård, da han i går avla beretning ved foreningens kongress i Studenteforeningen i København. Fisket har gjennomgående vært tilfredsstillende for det sjøgående fiske, mens det derimot for mange kystfiskere («indvandsfiskere») har vært mindre godt såvel i fangstmessig som økonomisk henseende. Grunnen til dette må vel først og fremst søkes i de høye driftsutgifter og de dårlige værforhold, som fisket i det forløpne år har måttet utføres under, tilføyet formannen.

Fiskets samlede fangstutbytte ble en ny rekord. I 1954 ble det brakt i land 352 mill. kg fisk eller 21 mill. kg mer enn året før, men fangsten av konsumfisk er gått ned med 7 mill. kg til 136 mill. kg. Stigningen i det samlede fangstutbytte skyldes det utvidede fiske etter fisk som utelukkende anvendes til mel og olje samt til før til dambruk, pelsdyrfarmer m. v. Denne fangstkategori steg med 30 mill. kg til 195 mill. kg.

Verdien av årets samlede produksjon er steget med 12 mill. kr. til 221 mill. kr., og betegner således en ny rekord.

I første halvår av 1955 er det brakt i land 153 mill. kg fisk i danske havner, noenlunde det samme som i samme periode i fjor, men verdien er i år 77 mill. kr., eller 3 mill. kr. mer enn i første halvår 1954.

Eksporten av fisk og fiskeprodukter i 1954 var tilfredsstillende og innbrakte 202 mill. kr., 24 mill. kr. mer enn året før. I første halvår av 1955 er eksportverdien 6 mill. kr. høyere enn i første halvår av 1954. Det har vært mulig å ta opp konkurranse med andre fiskeeksporterende nasjoner, selv så langt borte som i Australia.

Det økonomiske utvalg, som er nedsatt av styret, har avgitt betenkning om forskjellige aktuelle fiskeriproblemer, og det har vist seg stort behov for ytterligere lånemuligheter til nybygging av fartøyer. Formannen opplyste at rødspetteomplantningene er gjennomført planmessig til tross for ugunstige værforhold. Det ble plantet ut 2 552 700 rødspetter i Limfjorden og 1 052 000 i belthavsområdet.

Formannen erklærte at de militære skytninger har lagt betydelige hindringer i veien for fisket flere steder. Han håpet at det ville bli ytet fiskerne en rimelig erstatning for de økonomiske tap som er lidt som følge av dette.

Mange fiskere ønsker en offentlig fiskeauksjon opprettet i forbindelse med det kommende nye fisketorg i København.

Formannen fremhevet at fiskerne i så fall måtte skaffe pengene selv, og de må nå ta stilling til dette problem. Han sluttet beretningen med å rette en takk til fiskeriministeret og fiskeribiologene for godt samarbeid.

Flere talere uttrykte deres glede over den omplantning av rødspetter som hadde funnet sted. Georg Johansen, Helsingør, gikk inn for at rødspetteomplantningen ble utvidet til også å omfatte Øresund, og etterlyste en tilkjennegivelse fra svensk side om Sverige ville være med på en slik omplantning.

Fiskeriminister Christian Christiansen uttalte at fiskeriattasjeene etter hans mening hadde vært til stor gagn for fiskerinæringen, og ministeren var stemt for at der innsettes ennå en fiskeriattasje i Europa. Om lånemidler til nybygging av fiskefartøyer er det min hensikt å prøve om vi kan få en million kroner mer stillet til rådighet for inneværende år, hvorved den samlede lånesum for den 3-årige periode låneloven omfatter, blir saks i stedet for fire millioner kroner, — men dette vil kreve en lovendring. Hvis det er rimelig mulighet for det og grunn til det burde rødspetteplantningene ikke bare fortsette, men utvides.

Ministerens fant at der var anledning til å overveie den tendens der er til at industrifisk-fisket fortsetter å øke, mens fangst av konsumfisk går tilbake. Ministeren fant det noe betenkelig at den danske fangst av konsumfisk ikke kan opprettholdes, skjønt det er opparbeidet kvalitetsfisk som en god og etterspurt eksportvare. I de siste par år har vi kunnet eksportere betydelige større mengder konsumfisk enn vi har til rådighet for eksport. Omsetningen av fisk på hjemmemarkedet synes å stagnere, ja endog å vise nedadgående tendens, hvilket er meget beklagelig. Såvel på hjemmemarkedet som på våre eksportmarkeder må det være betimelig å sette inn med agitasjon for friskfangt dansk fisk.

Fiskerinæringen må likesom andre næringer innstille seg på et langtidsprogram og virke, ikke bare for nåtiden, men også for framtiden og for etterslekten, sa fiskeriministeren.

Avvikende oppgaver over tallet på fiskere i Canada.

I «Bulletin» fra Fisheries Council of Canada for 17. juni 1955 er det behandlet en uttalelse fra en del medlemmer av den kanadiske nasjonalforsamling om at tallet på fiskere i Canada er gått ned fra 88 000 i 1949 til om lag 54 000 i 1951. Dette blir nyttet som argument for en utvidelse av arbeidsløshetsstrygden til fiskere, idet medlemmene uttrykte frykt for at dersom fiskerne ikke fikk denne form for sosial trygghet, ville «utvandringen» fra næringen fortsette.

I denne sammenheng blir det anført i «Bulletin» at Dominion Bureau of Statistics gir årlige oppgaver over tallet på fiskere i de enkelte provinser. For British Columbia, New Brunswick, Prince Edward Island, Nova Scotia og Newfoundland skriver tallene seg fra fiskeridepartementet, mens tallene for Quebec og provinsene i innlandet blir utarbeidet av provinsregjeringene. Ifølge disse årlige oppgaver utgjorde tallet på fiskere i Canada 87 440 i 1950 og 86 291 i 1951. I 1951 omfattet imidlertid folketellingen en detaljert undersøkelse av fiskerinæringen, og D.B.S. oppga i denne forbindelse tallet på fiskere til 53 995.

Det foreligger således to sett oppgaver over tallet på fiskere i samme år — et sett, den årlige rapporten, sier at vi har 86 291 fiskere og det andre, folketellingen, oppgir 53 995 fiskere. I virkeligheten har det ikke vært noen nevneverdig nedgang siden 1949 i tallet på personer sysselsatt i fisket. Det som har funnet sted er imidlertid at D.B.S. har foretatt en nøyaktig telling av

fiskerne og har i denne forbindelse nyttet en ny definisjon av begrepet fisker. Dette må for en stor del tilskrives forskjellen i tallene. I tillegg er det kjent at det utvilsomt finner sted en viss dobbelttelling når det gjelder de tallene som blir lagt fram av fiskeriinspektørene og provinsregjeringene til bruk i den årlige rapporten.

Den definisjon som ble nyttet av D.B.S. i 1951-tellingen var følgende: «Som yrkesfisker anses en person som er sysselsatt med å fange fisk og føre fisken til det sted hvor den skal tilvirkes, for å kunne regnes som fisker må vedkommende ha deltatt aktivt i fiske eller ha opptjent lønn som fisker enten kontant eller som andel av fangsten og må ha tilbrakt 15 dager eller mer på fiske eller ha tjent \$ 100 eller mer på fiske i løpet av 12-månedersperioden før tellingsdagen.»

I en redegjørelse fra arbeidsløshetsstrygdekomiteén blir tallet på fiskere i New Foundland oppgitt til 19 556 sammenliknet med 29 135 fiskere i følge tellingen av 1951. Den definisjon som ble nyttet under tellingen i 1951 sammen med unøyaktigheter ved beregningen av tallet på 29 135 (den årlige rapport fra D.B.S. viser 20 900), har skylden for en vesentlig del av differensen. En bekreftelse for dette har en i det forhold at folketellingens tall for New Brunswick og British Columbia for 1951 viser bare om lag halvparten av det tall på fiskere som de årlige oppgaver for samme år anfører. Det er disse årlige oppgaver som har ført til den oppfatning at tallet på fiskere i Canada dreier seg om ca. 88 000 personer.

Det har således ikke funnet sted noen «utvandring». Det foreligger imidlertid to sett oppgaver, som en kan velge mellom.

Ulykkesforsikring for engelske fiskere.

I de siste 2 års tid har Fishing Vessel Owners' Association i Lowestoft hatt i virksomhet en ordning med ulykkesforsikring for båteiere som ønsket å sikre sine mannskaper en personlig forsikring mot ulykker i fiskeyrket. «The Fishing News» for 1. juli d. å. melder at tilslutningen til denne forsikringsordning var heller liten inntil de to store ulykker skjedde i begynnelsen av inneværende år med tapet av tråleren «Gipsy Queen» og makrelldriveren «Playmates» med alle mannskaper. Mannskapene var ikke forsikret under ovennevnte ordning. Hadde de vært med i forsikringsordningen ville de etterlatte ha mottatt £ 700. Disse to ulykker resulterte i at alle fiskemanskaper som seilte ut av Lowestoft havn ble forsikret.

I korthet er forsikringsordningen denne: For en premie av 49 s. pr. mann pr. år vil en forsikringssum på £ 700 bli utbetalt

N. L. GISKE

AALESUND

Telefon 1412 - 1277

Telegramadresse Giskefisk

Nylon-Fiskeredskaper

Stort utvalg i alle sorter garn med **doble knuter**

Tråd, notlin, fellinger, spes. farger m. m.

Skriv etter prøver og priser

i tilfelle 1) ved død, 2) ved tap av 1 eller 2 øyner, 3) ved tap av 1 eller 2 lemmer og 4) ved total permanent invaliditet. Ved midlertidig total arbeidsudyktighet utbetales £ 2 pr. uke i opp til 100 uker.

For en premiesum av £ 25 pr. mann pr. år vil kompensasjonen bare gjelde for forsikringsstilfellene under punktene 1-4.

Dersom forsikringen omfatter alle ovennevnte 5 punkter har en kommet overens om at mannskapene ombord i trålerne skal betale selv 1 s. for hver tur, og når det gjelder drivere så meget for hver tur at mannskapene og båteierne betaler omtrent de samme premiebeløp.

«The Fishing News» for 8. juli melder at forsikringsordningen som har vært gjeldende for Lowestoft nå kan tiltres av båteiere og fiskere i alle havner.

Trålerredere fra seks nasjoner holder møte i Tyskland.

«The Fishing News» for 22. juli opplyser at en internasjonal havfiskekonferanse i anledning av opprettelse av et internasjonalt fiskeriforbund ble åpnet i Bremerhaven mandag.

Representanter for havfiskeriforbund fra Belgia, Storbritannia, Frankrike, Vest-Tyskland, Holland og Spania var til stede.

Tema for diskusjon var fisket i Nordsjøen, det islandske suverenitetskrav i farvannene omkring Island, utstrekningen av fiskerigrenser, bevaringen av livet i havet og assurance av fiskefartøyer.

Møtet var av forberedende art og ingen beslutninger ble truffet.

Det vestfyske loggerfiske i Nordsjøen.

Vest-Tyskland skal i år ha en flåte på om lag 100 drivgarnfartøyer (loggere) i den nordlige del av Nordsjøen. Til å begynne med ble en del av silden levert fersk. Men etter hvert er saltingen ombord begynt. En regner med at de sildesaltende fartøyer år om annet produserer rundt om 400 000 tønner. Dette kvantum skulle dekke ca. 2/3 av Forbundsrepublikkens behov.. Hittil i år har saltingen gått bra. Det skal ha vært saltet ca. 130 000 tønner (pr. 16/7) mot ca. 70 000 tnr. samme tid i fjor.

Innen flåten på 100 fartøyer finnes der 12 nybygninger. Byggingen av disse har vært finansiert ved hjelp av Forbundsrepublikken og de enkelte delstater. Omkostningene settes DM 12 000 000 eller kr. 1 700 000 pr. fartøy. Det arbeides for tiden med et nytt finansieringsprogram av liknende format.

A/S KLIPPFISKEKSPORT

BODØ

Telegramadresse: Bodøklipp

Telefon 20 428 - 21 627

Eksport av Klippfisk og Saltfisk

TOLLSTEDER	Fersk sild i alt	Fersk storsild	Fersk vårsild	Fersk forfangst-sild	Fersk feit- og nordsjø-sild	Fersk brisling og småsild	Frossen sild i alt	Frossen storsild	Frossen vårsild	Frossen forfangst-sild	Frossen feit- og nord-sjø-sild	Frossen brisling og småsild	Fersk fisk i alt	Fersk torsk	Fersk sei	Fersk hyse	Fersk filet ialt	Fersk kveite	Fersk flyndre	Fersk makrell
	Stat. nr. 031 01 01-05	Stat. nr. 031 01.01	Stat. nr. 031 01.02	Stat. nr. 031 01.03	Stat. nr. 031 01.04	Stat. nr. 031 01.05	Stat. nr. 031 01.06-11	Stat. nr. 031 01.06	Stat. nr. 031 01.07	Stat. nr. 031 01.08	Stat. nr. 031 01.09	Stat. nr. 031 01.11	Stat. nr. 031 01.12-41	Stat. nr. 031 01.12	Stat. nr. 031 01.13	Stat. nr. 031 01.14	Stat. nr. 031 01 .42-56	Stat. nr. 031 01.22	Stat. nr. 031 01.25	Stat. nr. 031 01.28
Fredrikstad	59	—	—	7	—	52	31	—	—	—	—	31	31	—	—	—	—	—	—	—
Oslo	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	38	3	—	2	8	1	4	—
Kristiansand S ..	6	—	—	—	—	6	—	—	—	—	—	—	325	—	9	78	—	—	—	93
Egersund	—	—	—	—	—	—	394	225	169	—	—	—	4	—	—	2	—	—	—	—
Stavanger	338	—	259	—	—	79	2 634	1 866	768	—	—	—	291	10	—	170	—	—	—	3
Kopervik	—	—	—	—	—	—	409	231	178	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
Haugesund	16 545	403	16 142	—	—	—	3 116	1 689	1 427	—	—	—	101	—	—	79	2	—	—	2
Bergen	8 422	3 225	5 039	158	—	—	12 714	8 838	3 876	—	—	—	4 273	790	303	610	3	107	111	—
Florø	12 559	10 548	2 011	—	—	—	484	294	190	—	—	—	28	—	—	—	—	—	—	—
Måløy	18 963	16 529	2 434	—	—	—	4 689	3 216	1 473	—	—	—	1 782	13	—	163	4	12	9	—
Ålesund	10 744	6 708	4 036	—	—	—	9 752	6 954	2 765	33	—	—	2 266	180	1	660	—	76	6	—
Molde	28	—	—	—	—	28	1 111	665	446	—	—	—	124	—	—	—	—	—	—	—
Kristiansund N ..	5	—	—	—	—	5	3 781	2 902	879	—	—	—	200	22	—	51	—	34	7	—
Trondheim	1	—	—	—	1	—	3 812	2 660	1 152	—	—	—	685	45	3	113	91	164	60	—
Bodø	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	27	—	—	—	—	19	7	—
Svolvær	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	200	8	45	50	13	41	38	—
Tromsø	1	—	—	—	1	—	—	—	—	—	—	—	380	68	—	110	47	166	14	—
Hammerfest	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	53	2	—	18	—	18	10	—
Vardø	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	1	—	—	—	—	—	1	—
Andre	59	—	—	—	—	59	808	303	505	—	—	—	236	17	—	6	43	90	7	39
I alt	67 730	37 413	29 921	165	2	229	43 735	29 843	13 828	33	—	31	11 045	1 158	361	2 112	211	728	279	132
I uken*) ..	19	—	—	—	—	19	135	88	47	—	—	—	886	—	—	33	—	21	30	—

*) På grunn av korreksjoner og avrunding av tallene til nærmeste hele tonn vil summen av uketallene ikke alltid stemme med tallene for si alt. Dessuten vil oppgavene fra noen av de nordligste

poststeder på grunn av den sene postgang ikke være kommet inn ved ukeoppjørets slutt. Utførselen blir i slike tilfelle ikke tatt med i uken, men kommer bare med i tallene hitil i år.

TOLLSTEDER	Fersk laks	Fersk ål	Fersk skate og rocke	Fersk pigghå	Fersk håbrann	Fersk makrell-størje	Fersk rogn	Annen fersk fisk	Frossen filet i alt	Frossen torske-filet	Frossen seifilet	Frossen hysefilet	Annen frossen filet	Rund-frossen fisk i alt	Rund-frossen makrell	Rund-frossen laks	Rund-frossen makrell-størje	Annen rund-frossen fisk	Tørrfisk i alt	Klipp-fisk i alt
	Stat. nr. 031 01.33	Stat. nr. 031 01.35	Stat. nr. 031 01.36	Stat. nr. 031 01.37	Stat. nr. 031 01.38	Stat. nr. 031 01.39	Stat. nr. 031 01.41	031 01.15-21 .23.26-27 29-32.34.40.	Stat. nr. 031 01.88-99	Stat. nr. 031 01.88	Stat. nr. 031 01.89	Stat. nr. 031 01.91	Stat. nr. 031 01.92-99	Stat. nr. 031 01.57-87	Stat. nr. 031 01.74	Stat. nr. 031 01.78	Stat. nr. 031 01.85	031 01.57-73 .75-77.79-84 .86-87	Stat. nr. 031 02.11-18	Stat. nr. 031 02.21-25
Fredrikstad ..	—	15	—	—	—	—	—	16	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
Oslo	27	—	—	—	—	1	—	—	237	152	—	61	74	284	—	26	—	258	—	—
Kristiansand S	12	—	11	1	—	—	—	121	192	—	—	—	192	436	392	7	—	37	—	32
Egersund	—	—	2	—	—	—	—	—	7	—	—	—	7	309	309	—	—	—	—	—
Stavanger ..	16	—	12	9	—	—	—	71	70	—	—	—	70	417	392	7	—	18	—	5
Kopervik	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	62	62	—	—	—	—	—
Haugesund ..	—	—	3	11	—	—	—	6	70	—	—	—	70	382	381	—	20	1	—	—
Bergen	36	3	12	1 235	36	417	21	592	1 409	306	77	531	495	592	30	82	—	460	6 071	1 424
Florø	—	—	—	28	—	—	—	—	—	—	—	—	—	12	—	—	—	12	—	—
Måløy	2	—	14	1 565	—	—	2	2	157	—	—	—	157	419	—	11	—	408	—	168
Ålesund	3	—	41	79	93	—	36	1 091	36	9	—	—	27	520	—	10	—	510	549	10 912
Molde	—	—	—	5	—	119	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
Kristiansund N	1	—	19	50	—	5	4	7	873	128	1	236	508	166	—	14	—	152	272	9 872
Trondheim ..	160	—	—	—	—	136	—	4	1 539	882	83	454	120	337	—	223	—	114	163	—
Bodø	1	—	—	—	—	—	—	—	35	—	35	—	—	4	—	—	—	4	—	823
Svolvær	2	—	—	—	—	—	13	3	378	344	—	—	34	11	—	—	—	11	969	—
Tromsø	1	—	1	—	—	—	15	5	80	18	—	48	14	132	—	85	—	47	655	—
Hammerfest ..	—	—	—	—	—	—	5	—	536	285	160	66	25	24	—	8	—	16	136	—
Vardø	—	—	—	—	—	—	—	—	954	445	4	391	114	—	—	—	—	—	—	—
Andre	10	—	2	—	—	60	—	5	104	22	23	—	59	683	631	45	—	7	290	1
I alt ..	271	18	117	2 983	129	738	96	1 923	6 727	2 591	383	1 787	1 966	4 790	2 197	518	20	2 055	9 105	23 237
I uken*) ..	8	7	12	52	—	665	—	58	182	16	4	4	158	207	92	77	—	38	381	25

TOLLSTEDER	Saltet sild i alt	Saltet vårsild	Saltet storsild	Saltet feit- og småsild	Saltet skjæresild	Saltet nord-sjesild	Saltet islandsild	Saltet brising	Krydder saltet sild	Krydder saltet brising	Saltet fisk i alt	Saltet rogn i alt	Røykt sild og fisk i alt	Nummer	Reke-	Andre skalldyr	Hermetikk i alt	Sildmjøl	Fiske-mjøl m.v.	Tang-mjøl
	Stat.nr. 031 02.31-37	Stat.nr. 031 02.31	Stat.nr. 031 02.32	Stat.nr. 031 02.33	Stat.nr. 031 02.34	Stat.nr. 031 02.35	Stat.nr. 031 02.36	Stat.nr. 031 02.37	Stat.nr. 031 02.41	Stat.nr. 031 02.42	Stat.nr. 031 02.51-69	Stat.nr. 291 09.31-32	Stat.nr. 031 02.71-79	Stat.nr. 031 03 11	Stat.nr. 031 03.14	Stat.nr. 031 03.12.13 03.16	Stat.nr. 032 01.11-70	Stat.nr. 081 04.11	Stat.nr. 081 04.13	Stat.nr. 081 09.17
Fredrikstad	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	1	1	93	—	—	—
Oslo	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	11	24	—	71	4	81	—
Kristiansand S ..	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	58	241	—	19	—	—	—
Egersund	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	223	—	24	6 481	—	—
Stavanger	125	60	50	1	1	—	13	—	82	4	—	193	143	81	184	—	7 849	4 854	24	49
Kopervik	6 668	1 660	4 999	—	—	—	9	—	17	—	—	—	—	—	20	—	—	1 543	—	—
Haugesund	10 615	2 456	8 104	—	—	—	55	—	44	—	6	45	64	2	13	—	502	18 013	—	25
Bergen	23 979	345	23 178	164	74	4	214	—	1 330	—	3	629	343	76	34	—	4 381	10 680	768	171
Florø	7 505	100	7 405	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	24	8 439	—
Måløy	3 358	28	3 330	—	—	—	—	—	120	—	—	—	—	—	6	—	201	6 000	—	—
Ålesund	12 145	954	11 120	—	—	—	71	—	153	—	—	690	1 243	—	2	—	213	23 348	388	90
Molde	2 970	12	2 958	—	—	—	—	—	20	—	—	—	—	—	—	—	—	3 435	—	—
Kristiansund N ..	1 800	78	1 718	—	4	—	—	—	—	—	5	77	25	—	—	—	—	3 435	—	—
Trondheim	268	—	—	268	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	243	5 103	183
Bodø	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	1 245	3 014	—
Svolvær	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	312	—
Tromsø	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	2	1 723	—	—	—	—	—	73	418	1 437
Hammerfest	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	200	—	—	—	—	—	87	31	2 553
Vardø	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	36	1 545	967
Andre	2 951	588	2 343	1	—	—	19	—	8	—	—	32	—	9	164	—	278	2 066	—	222
I alt	72 384	6 281	65 205	434	79	4	381	—	1 774	4	21	3 601	1 818	237	1 104	5	15 283	97 808	4 991	2 237
I uken*) ..	75	—	69	6	—	—	—	—	4	—	5	86	58	6	46	—	304	1 730	50	20

TOLLSTEDER	Andre forstoffer	Sperm- og bot-tlenose-olje, rå	Rå selolje	Høyvit-hold. sjødyr-olje	Håkjerr-tran, a. haitran, haiolje	Damp-medisin-tran	Veteri-nærtran	Blank tran	Brun-blank tran	Brun tran	Blan-dings-tran	Avfalls-tran og olje	Raff. sjø-dyrolje	Annen oksy-dert, blåst eller kokt sjødyrolje	Sildolje, rå	Herdet spise-fett av sjø-dyrolje	Herdet tekn. fett av sjø-dyrolje	Olein, fettsyre av sjø-dyrolje	Sel-, kobbe-og klappm.-skinn	Annet
	081 04. 22.23, 081 09.15	Stat.nr. 411 01.12	Stat.nr. 411 01.14	Stat.nr. 411 01.17	Stat.nr. 411 01.21-23	Stat.nr. 411 01.32.33	Stat.nr. 411 01.40	Stat.nr. 411 01.51	Stat.nr. 411 01.52	Stat.nr. 411 01.53	Stat.nr. 411 01.61	Stat.nr. 411 01.62	Stat.nr. 411 01.71, -72	Stat.nr. 413 01. 11-12	Stat.nr. 411 01.13	Stat.nr. 413 02.30	Stat.nr. 413 02.40	Stat.nr. 413 03.13.21	Stat.nr. 212 01.42.43	Stat.nr.
Fredrikstad	—	—	—	—	—	—	—	—	2	—	—	1	500	238	2	21 879	3 580	4	—	13
Oslo	5	—	83	3	40	166	262	46	319	1	4	13	2	—	842	1	—	4	5	293
Kristiansand S ..	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	25	—	—	—	—	—
Egersund	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
Stavanger	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	4
Kopervik	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	482
Haugesund	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	383
Bergen	88	—	262	152	171	1 034	991	50	306	16	25	19	3 523	—	2 365	4 102	—	212	379	1 440
Florø	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
Måløy	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
Ålesund	186	—	1511	11	54	751	430	61	161	—	153	5	304	—	—	—	—	—	27	639
Molde	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	448
Kristiansund N ..	1	—	—	—	—	7	600	30	60	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	319
Trondheim	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	1 548
Bodø	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
Svolvær	216	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
Tromsø	12	—	2089	—	—	—	154	—	82	—	—	—	507	—	—	—	—	—	—	58
Hammerfest	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	14	40
Vardø	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	57
Andre	598	—	—	34	—	—	—	—	361	—	—	1	—	—	—	—	—	—	—	—
I alt	1 106	4 731	3945	200	265	1 958	2 437	187	1 291	17	182	39	4 836	54	47	9 293	650	2 055	—	169
I uken*) ..	61	38	—	1	30	8	28	—	19	—	—	—	32	20	12	545	297	35	51	468

Dessuten stat.nr. 211 09.21, 212 01.41.44, 271 01.11.12, 291 01.11.24, 291 09.41-44.49 411 01.11.15.16.31, 411 02.12 413 01.13.14 413 03.11.12.24, 413 04.11, 541 01.00, 599 04.31 921 09.65



A/L Rørvik Fryseri- og Kjøleanlegg

Telefon 141 - 142 — Telegramadr.: Fryseriet, Rørvik

**Kjøper sild, fisk, hvalkjøtt, håbrand etc.
Is og agnsild på lager.**

Islands fiskerier januar—mai 1955.

«Ægir» for 1. juli melder:

Den totale islandske fiskefangst i de første 5 måneder av 1955 beløp seg til 238 829 tonn. Av dette kvantum var 71 436 tonn fanget av trålere, og de resterende 167 393 tonn av mindre fiskefarkoster opp til 200 br. tonn. I det samme tidsrom i 1954 var den samlede fangst 217 969 tonn, hvorav trålerne fisket 79 066 tonn og fiskebåtene 138 903 tonn.

Fangsten hittil i år har vært anvendt slik:

A. Sild:	
Til frysing	3 tonn
B. Annen fisk:	
1. Iset og eksportert direkte	728 tonn
2. Frosset	89 699 »
3. Hengt	52 179 »
4. Saltet	90 102 »
5. Til fiskemel	1 874 »
6. Annet	1 244 »
	<hr/> 235 826 tonn

Av de viktigste fiskesorter har det i perioden vært fisket følgende kvanta:

Torsk	205 047 tonn
Uer	8 312 »
Hyse	8 135 »
Sei	4 059 »
Brosme	3 249 »
Lange	3 093 »

Den viktigste islandske fiskesesong — fisket på sydvestkysten — er nå slutt. Trålerne opererer nå lenger fra sine hjemsteder, for det meste ved Grønlandskysten, hvor fisket har vært ganske godt i den første del av juni. Båtene er nå overhålt etter sesongen, og omkring 1. juli vil mer enn 100 av dem gå til farvannene nord for Island for å prøve lykken i sildefisket. Disse fiskerier utenfor nordkysten har praktisk talt skuffet totalt siden 1944, og har bevirket store årlige tap for fiskeflåten. Siste året tok omkring 190 fartøyer del i dette fiske, så der er en meget mindre deltakelse i år.

Torskefisket i sydvest som nå er slutt, var stort sett ganske tilfredsstillende, og viste en samlet fangst som lå nær 60 000 tonn over fangsten i 1953. Dette merkquantum har vesentlig blitt saltet, men dypfrysing av filet — med det viktige biprodukt fiskemel av avfallet — og tørrfiskhengning ligger også på et høyt

produksjonsnivå. I løpet av sesongen gikk to moderne trålere tapt i storm, en av dem med tap av 5 menneskeliv, og to motorbåter ble ved et uhell rent isenk av britiske trålere med tap av 2 menneskeliv.

Vil Tyskland gå inn i kommisjonen for fiskeriene i det nordvestlige Atlanterhav?

Ved det nylig avholdte møte i Internasjonal Commission for the Northwest Atlantic Fisheries i Ottawa var Vest-Tyskland representert ved en observatør, nemlig dr. J. Lundbeck, direktøren for havforskningsinstituttet i Vest-Tyskland.

«The Fishing News» for 1. juli skriver at dr. Lundbeck fremholdt at «hans regjering nå har under overveielse å gå inn som medlem i ICNAF på grunn av den større interesse som nå er til stede for fiskeriene i nordvestlige Atlanterhav. Vest-Tyskland, sa han, har begrensede resurser når det gjelder landbruket, og meget små kystfiskerier. Fra fjerne farvann tar tyske fiskere om lag 700 000 metr. tonn årlig, men dette er ikke på langt nær nok til å fylle behovet. Det lave årlige konsum pr. hode, om lag 301 g., skyldes mer de manglende tilførsler av fisk enn at folk foretrekker andre matvarer. Konsumet av fisk kan økes betraktelig, og i så fall vil der følgelig bli mindre pågang etter andre matvarer, forutsatt da at fisketilførslene kan økes. sa dr. Lundbeck.

Før krigen drev tyskerne et utstrakt fiske i Barentshavet, men i dag tas mesteparten av fangstene, som for størsteparten består av lyr og uer, av trålere i farvannene omkring Island. Om enn disse farvann er rike på fisk er de dog begrensede og utnytted sterkt av mange europeiske land.

Som et resultat av dette viser Vest-Tyskland større interesse enn noensinne før for det nordvestlige Atlanterhav, hvor europeiske land har fisket i generasjoner. Siden 1952 har store tyske trålere gjort et dusin turer hvert år til bankene vest av Grønland, for det meste av eksperimentelle hensyn, særlig med hensyn til preservering av fangstene. Turer har vart i opp til 35 dager. Fisk som var tatt tidlig under turen ble saltet, senere under turen ble fisken iset. En har innsett behovet for ytterligere eksperimentering, særlig når det gjelder filetering og hurtigfrysing, og Vest-Tyskland har derfor bygget et spesielt havgranskingsfartøy som nå driver undersøkelser i fiskeområdene ved Island og Vest-Grønland. I tillegg til eksperimentelt maskineri og fryseutstyr er dette fartøy også utstyrt for bakteriologiske, biologiske og hydrografiske undersøkelser.

På denne måten håper vi å være i stand til å bidra til det kjennskap til fiskeriene som ICNAF søker å fremme, sa dr. Lundbeck.

AARVIG & CO. A/S BERGEN

Telefon 11 027 — Telegramadr. Aarvigco

**Sild og fisk engros — Eksport
Kjøper alle sorter ferskfisk**